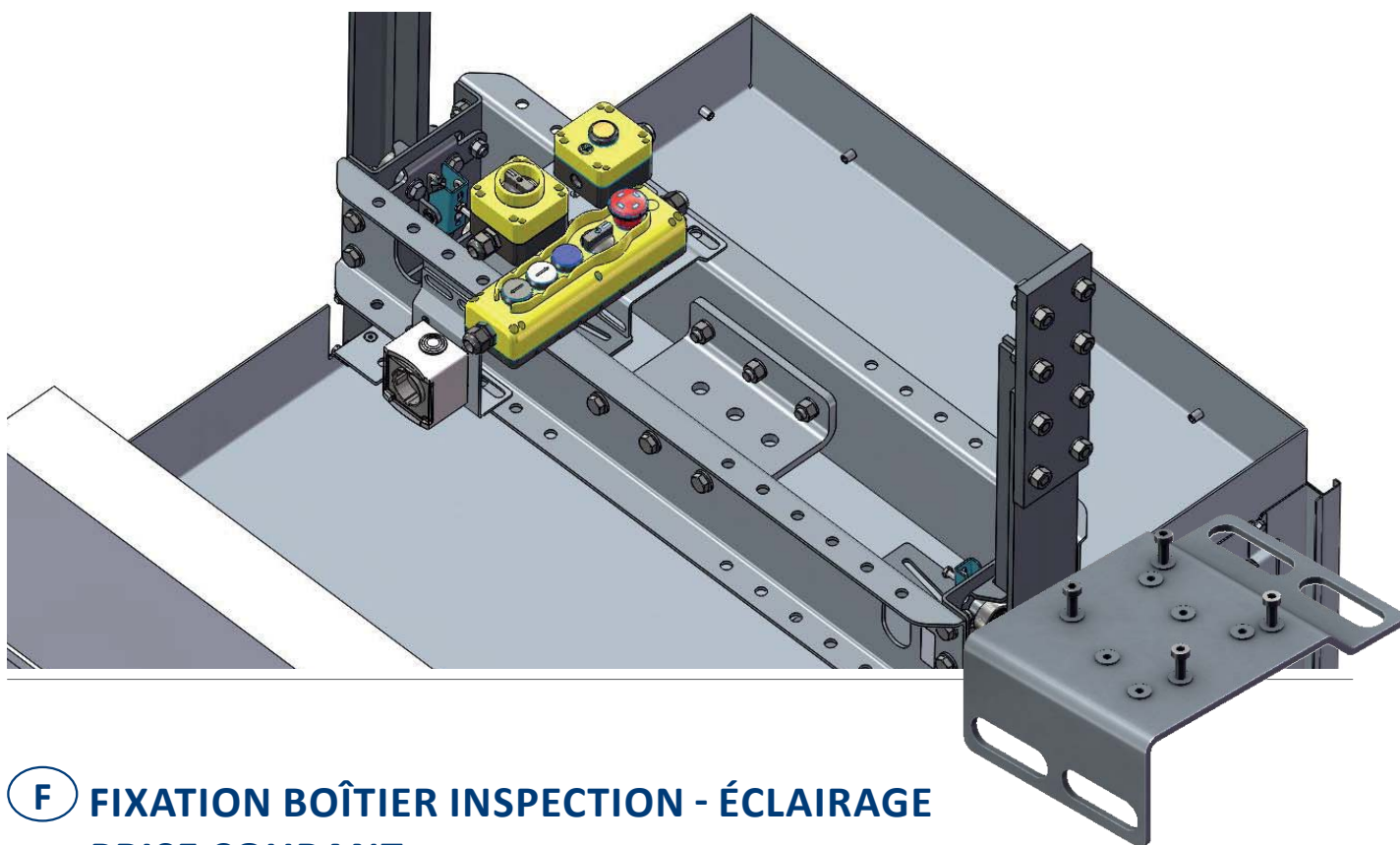


- (F) FICHE TECHNIQUE**
- (GB) TECHNICAL SHEET**
- (D) TECHNISCHE DATEN**
- (CZ) TECHNICKÝ LIST**



- (F) FIXATION BOÎTIER INSPECTION - ÉCLAIRAGE
PRISE COURANT**
- (GB) FASTENING SYSTEM FOR INSPECTION - LIGHTING - POWER SOCKET
UNIT**
- (D) BEFESTIGUNG FÜR KASTEN INSPEKTION - BELEUCHTUNG -
STECKDOSEN**
- (CZ) UPEVNENÍ REVIZNÍ JÍZDY, OSVETLENÍ A ZÁSUVKY**

OCTÉ

CNXO503011

FONCTION

La fixation permet de fixer les boîtiers d'inspection, prise de courant et éclairage sur la traverse haute de l'étrier et de fixer le voyant lumineux sur la traverse basse de l'étrier.

COMPOSITION

- 1 fixation pour boîtiers d'inspection, éclairage, prise courant et voyant lumineux

INFORMATIONS COMPLÉMENTAIRES

Caractéristiques techniques

- poids : 403 g
- encombrement : 139 x 96 x 50 mm
- matière : tôle galvanisée
- épaisseur : 3 mm

MAINTENANCE/ENTRETIEN

- contrôler visuellement s'il y a des traces de corrosion
- vérifier le serrage de toutes les fixations

FUNCTION

The fastening allows to fix the inspection, socket and lighting unit on the upper beam of the car frame and to fix the flash light unit on the lower beam of the car frame.

COMPOSITION

- 1 fastening for inspection, socket, lighting and flash light unit

ADDITIONNAL INFORMATIONS

Technical characteristics

- weight: 403 g
- dimensions: 139 x 96 x 50 mm
- material: galvanized sheet
- thickness: 3 mm

MAINTENANCE/SERVICING

- visually check for signs of corrosion
- check the tightness of all fasteners

FUNKTION

Die Befestigung ermöglicht es, die Inspektions-, Steckdosen- und Beleuchtungseinheit am oberen Traverse des Fangrahmens zu befestigen und die Blitzlichteinheit am Unter Traverse des Fangrahmens zu befestigen.

ZUSAMMENSETZUNG

- 1 Befestigung für Inspektionskästen, Beleuchtung, Steckdosen und Blitzlichteinheit

ZUSÄTZLICHE INFORMATIONEN

Technisch

Eigenschaften

- Gewicht: 403 g
- Abmessungen: 139 x 96 x 50 mm
- Material: verzinktes Blech
- Dicke: 3 mm

WARTUNG/INSTANDHALTUNG

- Auf Korrosionsspuren sichtbar prüfen
- Überprüfen Sie die Dichtheit aller Befestigungselemente

FUNKCE

Upevnění umožňuje upevnit Inspekční jizdy, osvětlení a zasuvky skřín na horním nosníku rámu a upevnit blesk skřín na spodní nosník rámu.

SLOŽENÍ

- 1 upevnění Inspekční jizdy, osvětlení, zasuvky a blesk skřín

DOPLŇKOVÉ INFORMACE

Technické

charakteristiky

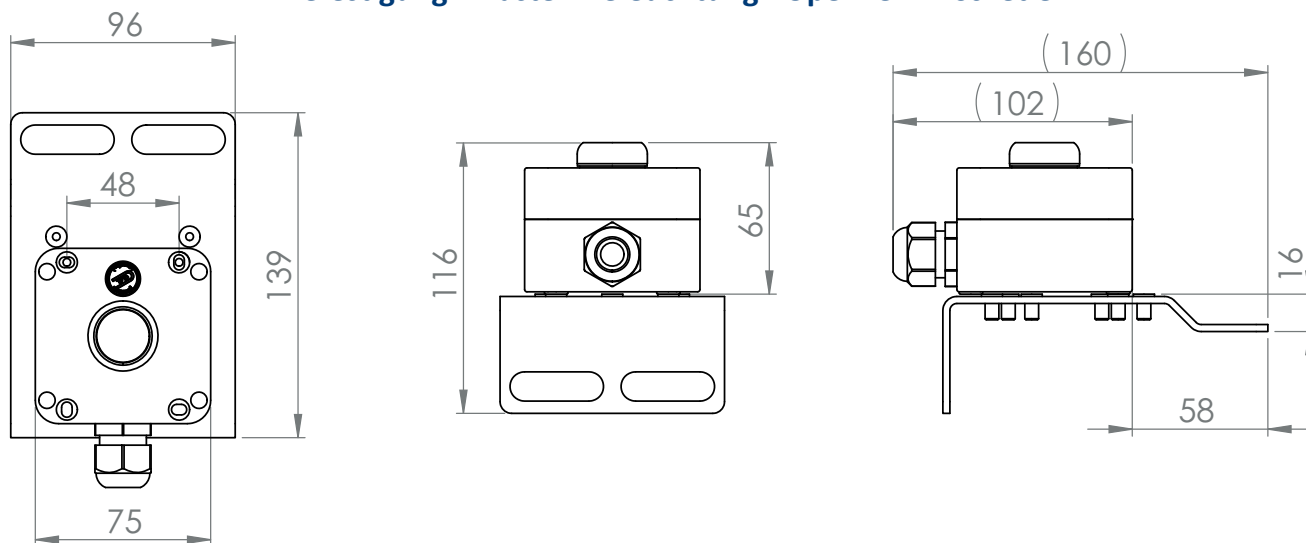
- hmotnost: 403 g
- rozměry: 139 x 96 x 50 mm
- materiál: pozinkovaný plech
- tloušťka: 3 mm

ÚDRŽBA / ÚKLID

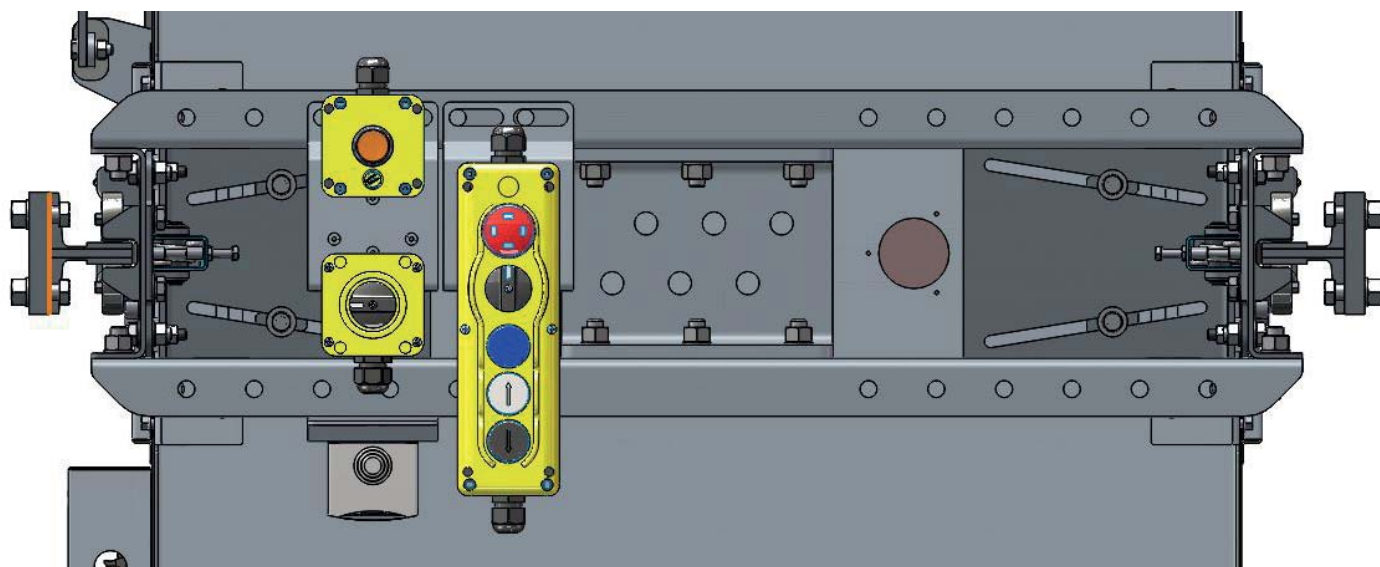
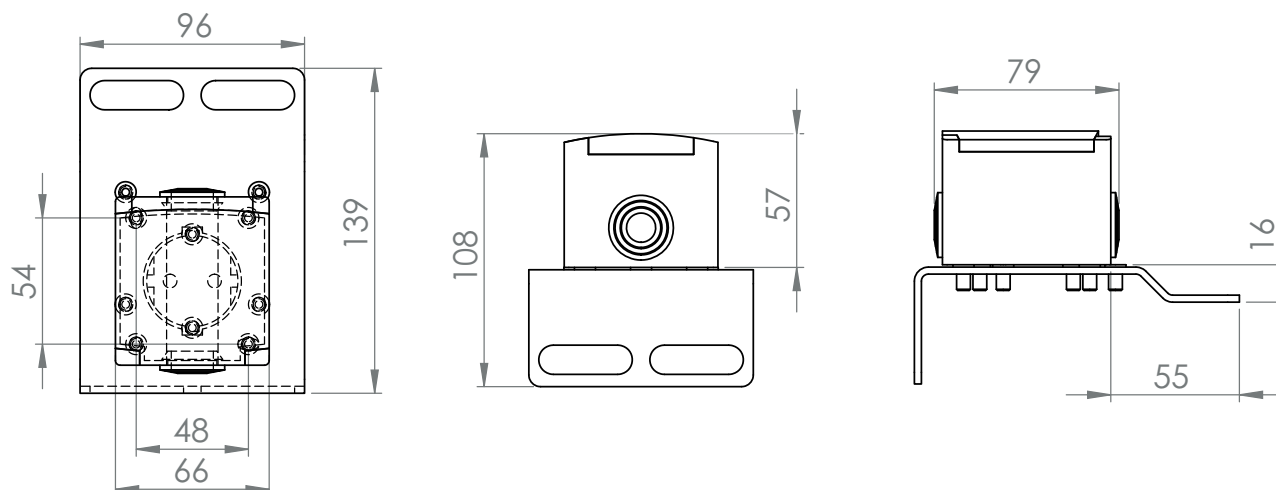
- proveďte vizuální kontrolu, zda-li nejsou stopy koroze
- zkontrolujte utažení všech upevnění

DIMENSIONS / SIZES / TECHNISCHE DATEN / ROZMĚRY

Fixation + Boîtier éclairage - Fastening + lighting unit
Befestigung + Kasten Beleuchtung - Upevnení + osvetlení

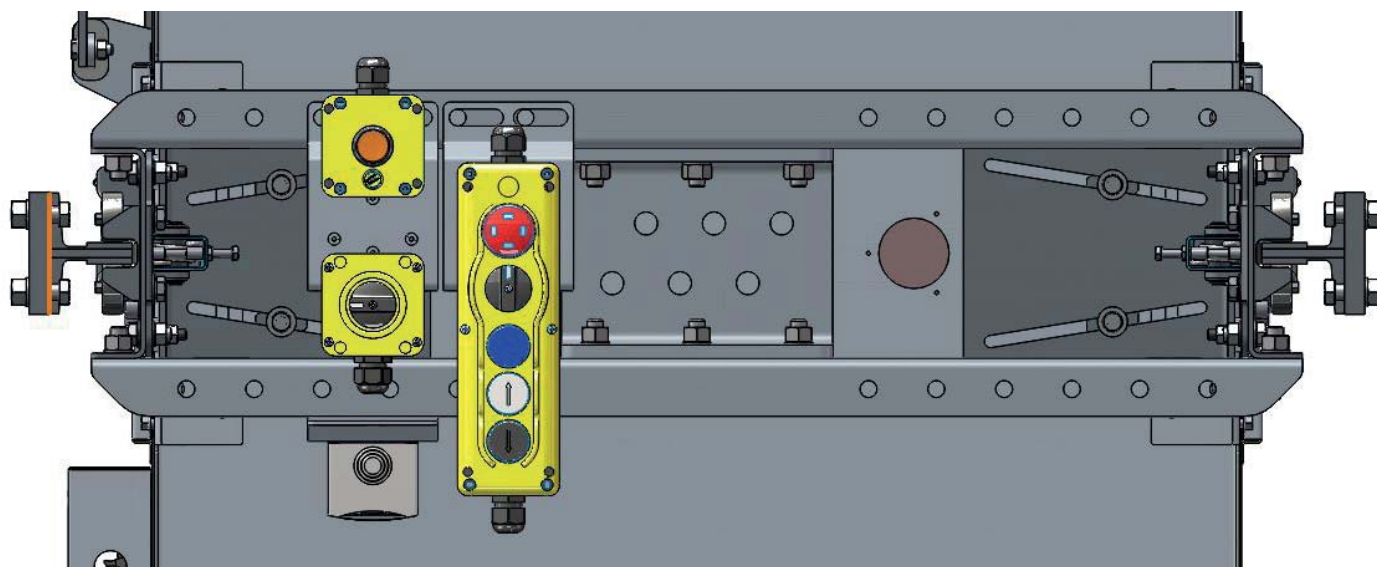
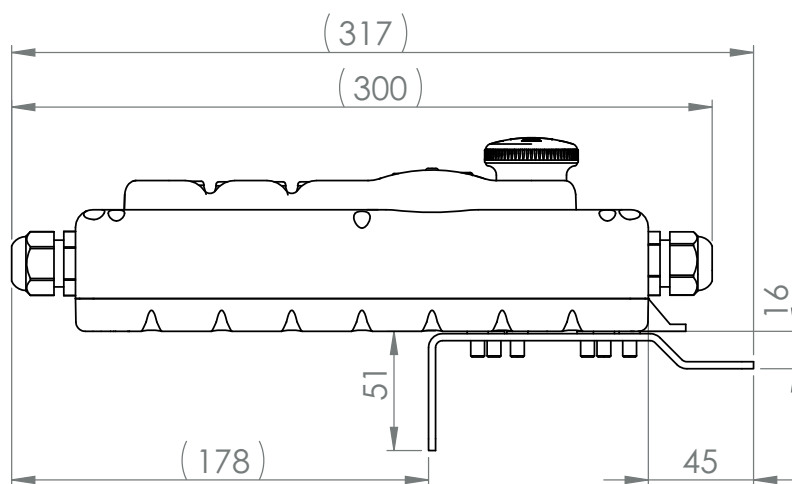
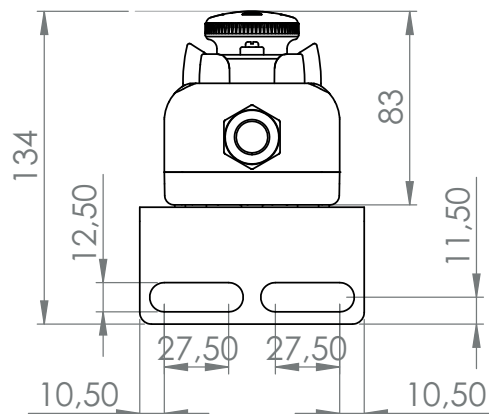
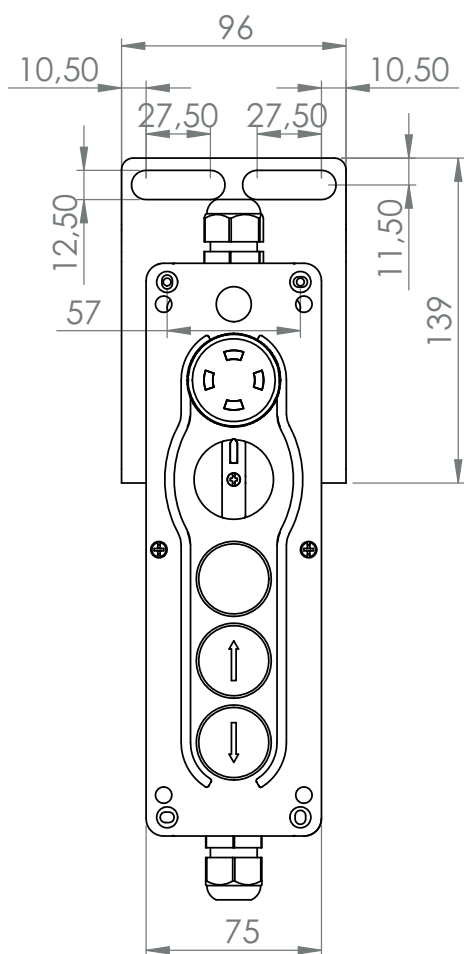


Fixation + Boîtier prise courant - Fastening + power socket unit
Befestigung + Kasten Steckdosen - Upevnení + zásuvky



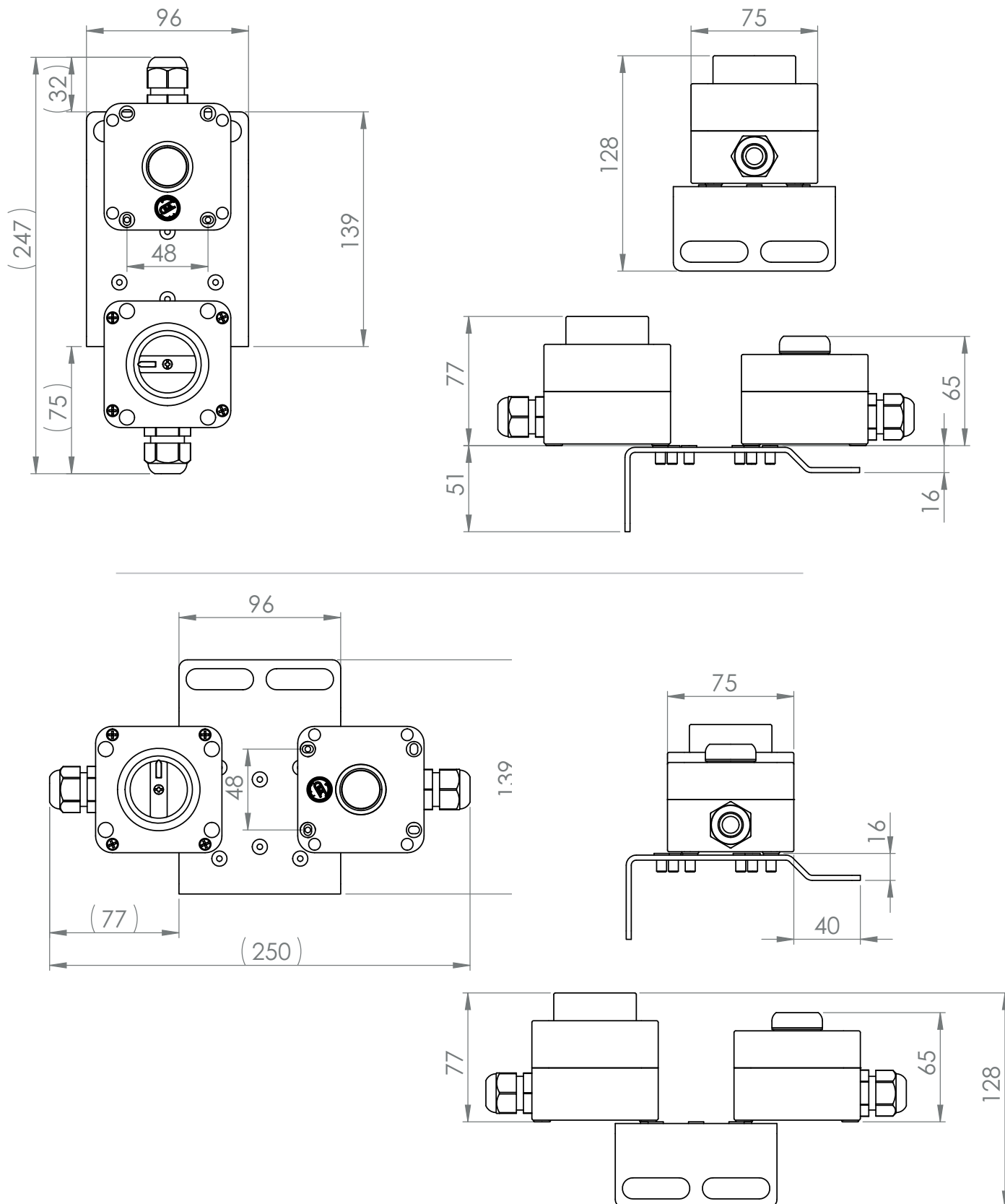
DIMENSIONS / SIZES / TECHNISCHE DATEN / ROZMĚRY

Fixation + Boîtier inspection - Fastening + inspection unit
Befestigung + Kasten Inspektion - Upevnení + revizní jízdy



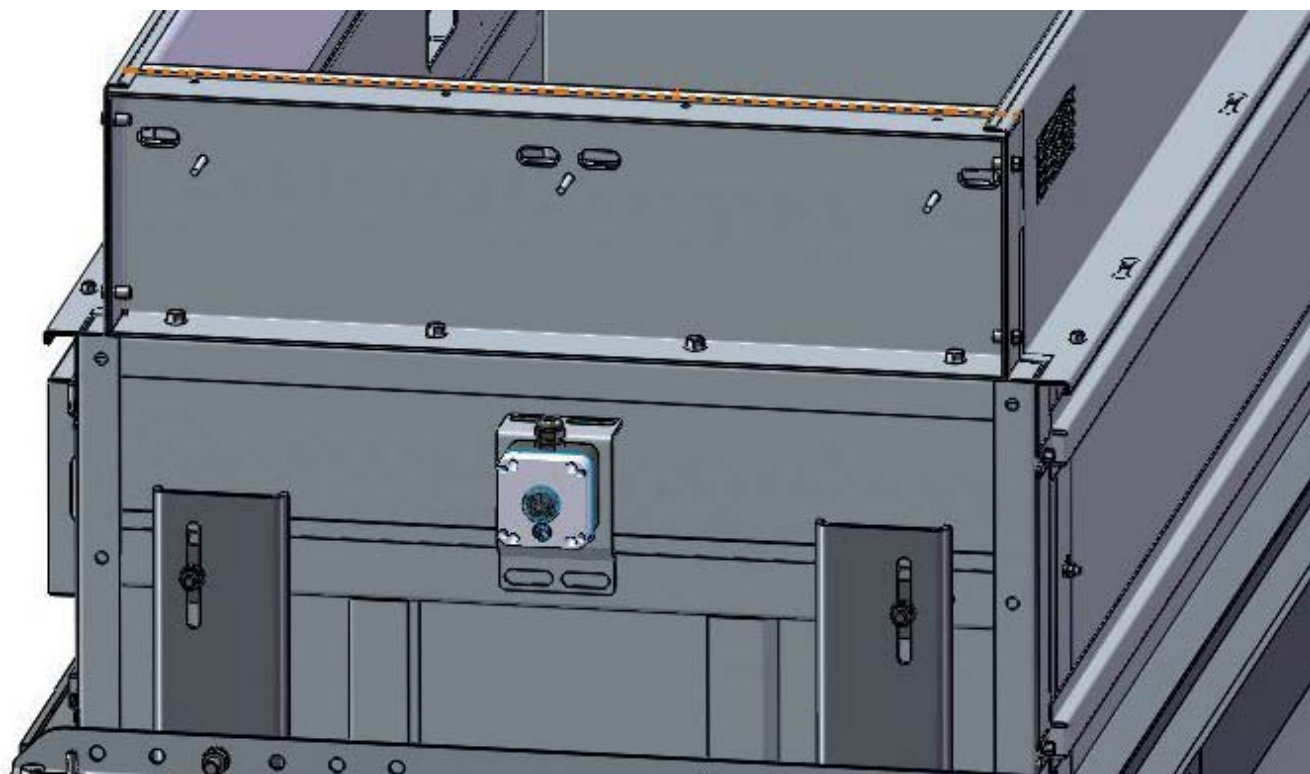
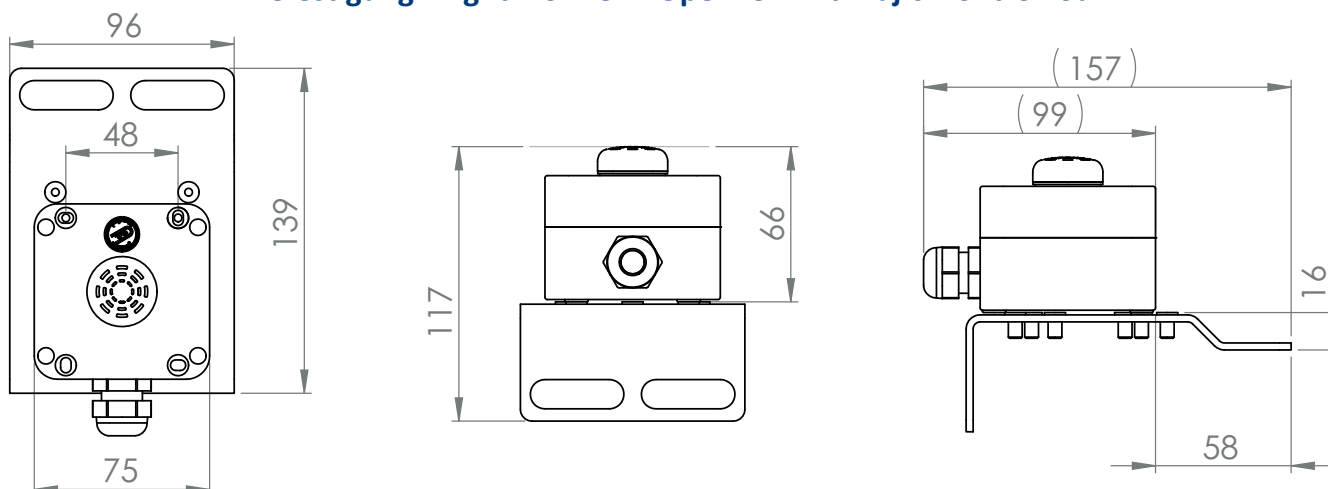
DIMENSIONS / SIZES / TECHNISCHE DATEN / ROZMĚRY

Fixation + Boîtier éclairage + commande ouv./ferm. porte
Fastening + light unit + door opened/closed control
Befestigung + Kasten Beleuchtung + Tür geöffnet / geschlossen Kontrolle
Upevnení + osvětlení + ovládání dveří otevřeno / zavřeno



DIMENSIONS / SIZES / TECHNISCHE DATEN / ROZMĚRY

Fixation + voyant clignotant - Fastening + lighting flashes
Befestigung + light wohnen - Upevnení + blikající kontrolkou





Lift Equipment

www.octe.eu

Z.I. de Saint Arnoult - Route de Brezolles - 28170 Châteauneuf en Thymerais - FRANCE

 +33 (0) 9 69 32 22 57